

ثانوی زبان کی معاون درسی کتاب

سب رنگ

دسویں جماعت کے لیے

حصہ 5



5024



نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ

NATIONAL COUNCIL OF EDUCATIONAL RESEARCH AND TRAINING

- جملہ حقوق محفوظ
- ناشر کی پہلے سے اجازت حاصل کیے بغیر، اس کتاب کے کسی بھی حصے کو وہ بارہ پیش کرنا، یادداشت کے ذریعے بازیافت کے ستم میں اس کو خوف آکر تایا بر قیانی میکائیکی، ہونوکا پیگ، ریکارڈنگ کے کسی بھی ویڈیو سے اس کی تبلیغ نامنع ہے۔
- اس کتاب کو اس شرط کے ساتھ فروخت کیا جا رہا ہے کہ اسے ناشر کی اجازت کے بغیر، اس کل کے علاوہ جس میں کسی بھالپیٹی ہے یعنی، اس کی موجودہ جلد بندی اور سروق میں تبدیلی کر کے، تجدید کے طور پر نئے مستعار دیا جاسکتا ہے، نہ دوبارہ فروخت کیا جاسکتا ہے، نہ کسی پر دیجاسکتا ہے اور نہ تالف لیا جاسکتا ہے۔
- کتاب کے سخن پر جو قیمت درج ہے وہ اس کتاب کی صحیح قیمت ہے۔ کوئی بھی نظر خانی شدہ قیمت چاہے وہ بر کی مہر کے ذریعے یا جیپنی یا کسی اور ذریعے ظاہر کی جائے تو وہ غلط متصوّر ہوگی اور ناقابل قبول ہوگی۔

ایں سی ای آرٹی کے پبلی کیشن ڈپارٹمنٹ کے دفاتر

ایں سی ای آرٹی کیپس	
شری اروندو مارگ	
نئی دہلی - 110016	فون 011-26562708
108,100 فٹ روڈ ہوسٹے کیرے ہیلی	ایکسٹینشن بیکٹری III آٹھ بیکٹریو - 560085
نو جیون ٹرسٹ بھومن	فون 080-26725740
ڈاک گھر، نو جیون	فون 079-27541446
احمد آباد - 380014	
سی ڈبلیو سی کیپس	
بمقابلہ ڈھاکل، لس اسٹاپ، پانی ہائی	فون 033-25530454
کولکاتہ - 700114	
سی ڈبلیو سی کا مپلکس	
مالی گاؤں	فون 0361-2674869
گواہانی - 781021	

پہلا ایڈیشن

مارچ 2011 چیتر 1933

دیگر طباعت

اپریل 2019 چیتر 1941

PD 2H SPA

© نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ 2011

قیمت : ₹ 00.00

اشاعتی ٹیم

محمد سراج انور	: ہیڈ، پبلی کیشن ڈویژن
شویتا اپل	: چیف ایڈیٹر
ارون چتکارا	: چیف پروڈکشن آفیسر
ابیناش گلو	: چیف برس نیجر
سید پرویز احمد	: ایڈیٹر
عبدالنعیم	: پروڈکشن آفیسر
سرور ق	
اروپ گپتا	

ایں سی ای آرٹی واٹر مارک 80 جی ایس ایکم کاغذ پر شائع شدہ

سکریٹری، نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ،
شری اروندو مارگ، نئی دہلی نے
میں

چھپوا کر پبلی کیشن ڈپارٹمنٹ سے شائع کیا۔

پیش لفظ

‘قومی درسیات کا خاکہ، 2005’ میں سفارش کی گئی ہے کہ بچوں کی اسکولی زندگی، ان کی باہر کی زندگی سے ہم آہنگ ہونی چاہیے۔ یہ زاویہ نظر کتابی علم کی اُس روایت کی نفی کرتا ہے جس کے باعث آج تک ہمارے نظام میں اسکول، گھر اور سماج کے درمیان فاصلے حائل رہے ہیں۔ نئے قومی درسیات پر مبنی نصاب اور درسی کتابوں کی تیاری اسی بنیادی مقصد پر عمل آوری کی ایک کوشش کی جاسکتی ہے۔ اس کوشش میں مختلف مضامین کو ایک دوسرے سے الگ رکھنے اور رٹ کر پڑھنے کے طریقہ کار کی حوصلہ شکنی بھی شامل ہے۔ ہمیں امید ہے کہ ان اقدامات سے قومی تعلیمی پالیسی (1986) میں مذکور تعلیم کے طفل مرکوز نظام کی طرف مزید پیش رفت ہوگی۔

اس کوشش کی کامیابی کا انحصار ان اقدامات پر ہے کہ اسکولوں کے پرنسپل اور اساتذہ اپنے تاثرات خود ظاہر کرنے اور ذہنی سرگرمیوں اور سوالوں کے ذریعے سیکھنے کے سلسلے میں بچوں کی ہمت افزائی کریں۔ ہمیں یہ ضرور تعلیم کرنا چاہیے کہ بچوں کو اگر موقع، وقت اور آزادی دی جائے تو وہ بڑوں سے حاصل شدہ معلومات کی بنیاد پر نئی معلومات مرتب کرتے ہیں۔ آموزش کے دوسرے ذرائع اور محل وقوع کو نظر انداز کرنے کے بنیادی اسباب میں سے ایک اہم سبب، مجوزہ نصابی کتاب کو امتحان کے لیے واحد ذریعہ بنانا ہے۔ بچوں کے اندر تخلیقی صلاحیت اور پیش قدمی کے رجحان کو فروغ دینا اُسی وقت ممکن ہے جب ہم آموزشی عمل میں بچوں کو بہ حیثیت شریک کا قبول کریں اور ان سے اُسی طرح پیش آئیں۔ انھیں محض مقتدرہ معلومات کا جانکار نہ سمجھیں۔

یہ مقاصد اسکول کے نظام الاوقات (Time - Table) اور طریقہ کار میں معقول تبدیلی کا مطالبہ کرتے ہیں۔ روزمرہ معمولات میں نرمی کی اتنی ہی اہمیت یا ضرورت ہے جتنی کہ سالانہ کیلینڈر کے

نفاذ اور محنت کی تاکہ تدریس کے لیے دستیاب مدت کو حقیقتاً تدریس کے لیے وقف کیا جاسکے۔ تدریس اور اندازِ قدر کے طریقوں سے بھی اس امر کا تعین ہوگا کہ یہ درسی کتاب بچوں میں ذہنی تناؤ اور اکتاہٹ پیدا کرنے کے بجائے ان کی اسکولی زندگی کو خوش گوار بنا نے میں کس حد تک موثر ثابت ہوتی ہے۔ نصابی بوجھ کے مسئلہ کو حل کرنے کے لیے نصاب سازوں نے مختلف سطحیوں پر معلومات کی تشکیل نواوراً سے نیارخ دینے کی غرض سے بچوں کی نفسیات اور تدریس کے لیے دستیاب وقت پر زیادہ سنجیدگی کے ساتھ تو جہ دی ہے۔ اس ملخصانہ کو شش کو مزید بہتر بنانے کے لیے یہ درسی کتاب سوچنے اور حیرتوں کو جگائے رکھنے، چھوٹے گروپوں میں بحث و مباحثہ کو فروغ دینے اور عملاً انجام دی جانے والی سرگرمیوں کو زیادہ اولیت دیتی ہے۔ این سی ای آرٹی اس کتاب کے لیے تشکیل دی جانے والی ”کمیٹی برائے درسی کتاب“ کی ملخصانہ کو ششوں کی شکر گزار ہے۔ کوسل زبانوں کی مشاورتی کمیٹی برائے زبان کے چیئر مین پروفیسر نامور سنگھ اور اس کتاب کے خصوصی صلاح کار پروفیسر شیم حنفی کی منون ہے۔ اس درسی کتاب کی تیاری میں جن اساتذہ نے حصہ لیا، ہم ان کے متعلقہ اداروں کے بھی شکر گزار ہیں۔ ہم ان سبھی اداروں اور تنظیموں کا بھی شکر یہ ادا کرتے ہیں جنہوں نے اپنے وسائل، مآخذ اور عملے کی فراہمی میں فراخ دلی کا ثبوت دیا۔ ہم وزارت برائے فروغ انسانی و سائل، حکومت ہند کے شعبہ برائے ثانوی اور اعلیٰ ثانوی تعلیم کی جانب سے پروفیسر مرنال مری اور پروفیسر بھی۔ پی۔ دلیش پانڈے کی سربراہی میں تشکیل شدہ مگرال کمیٹی (مانیٹر نگ کمیٹی) کے اراکین کا بھی خصوصی شکر یہ ادا کرتے ہیں جنہوں نے اپنا قیمتی وقت اور تعاون ہمیں دیا۔ باضابطہ اصلاح اور اپنی اشاعت کے معیار کو مسلسل بہتر بنانے کے مقصد کی پابند ایک تنظیم کے طور پر این سی ای آرٹی تمام مشوروں اور آر اکا خیر مقدم کرتی ہے تاکہ کتاب کو مزید غور و فکر کے بعد اور زیادہ کار آمد اور بامعنی بنایا جاسکے۔

نئی دہلی

ڈائریکٹر

نیشنل کوسل آف ایجوکیشنل ریسرچ اینڈ ٹریننگ

مارچ 2011

اس کتاب کے بارے میں

جدید ہندوستانی زبانوں میں اردو کو خاص مقام حاصل ہے۔ یہ زبان ملک کی مختلف ریاستوں میں پڑھائی جاتی ہے۔ سہ لسانی فارموں کے تحت بھی اردو کی تعلیم پر توجہ دی جاتی ہے۔

کونسل کے ذریعے تیار کردہ 'تومی درسیات کا خاکہ، 2005' کی سفارشات کی روشنی میں مادری زبان کی تعلیم کے لیے پہلی جماعت سے بارہویں جماعت تک اردو میں درسی اور معاون درسی کتب پہلے، ہی مہیا کی جا چکی ہیں۔ ثانوی زبان کی تعلیم کے لیے چھٹی سے دسویں جماعت تک اور تیسری زبان کے لیے ساتویں سے دسویں تک کے لیے درسی کتب شائع ہو چکی ہیں۔ کونسل نے طلباء میں پڑھنے کی صلاحیتوں میں مزید اضافے کے پیش نظر نویں اور دسویں جماعتوں کے لیے معاون درسی کتب تیار کرنے کا فیصلہ کیا ہے اور یہ طے کیا گیا ہے کہ نویں جماعت کی معاون درسی کتاب شعری اصناف پر اور دسویں جماعت کی معاون درسی کتاب نثری اصناف پر مشتمل ہو گی۔

یہ معاون درسی کتاب سب رنگ، دسویں جماعت کے طلباء کے لیے تیار کی گئی ہے۔ امید کی جاتی ہے کہ اس کے مطلع سے طلباء میں اردو پڑھنے کی صلاحیت میں اضافہ ہو گا اور وہ مختلف اصناف سے متعارف ہو سکیں گے۔

اطھار تشكیر

اس کتاب میں پدرس بخاری کا انشائیہ سینما کا عشق، کرشن چندر کی کہانی، مینڈک کی گرفتاری، ابراہیم یوسف کا ڈرامہ، ٹپو سلطان، اور قاضی عبدالغفار کا خاکہ، حکیم اجمل خاں شامل ہے۔ کوسل ان سبھی ادیبوں کے وارثین کی شکرگزار ہے۔
اس کتاب کی تیاری میں ڈی ٹی پی آپریٹر ساجد خلیل فلاہی، فرزخ فاطمہ، ابوحسن، ابو طلحہ اور کمپیوٹر انچارج پر ش رام کوشک نے پوری دل چسپی کے ساتھ حصہ لیا ہے۔ کوسل ان سب کا شکریہ ادا کرتی ہے۔

کمیٹی برائے درسی کتاب

چیئرمین، مشاورتی کمیٹی برائے زبان

نامور سنگھ، پروفیسر ایم ریٹس، ہندوستانی زبانوں کا مرکز، جواہر لعل نہرو یونیورسٹی، نئی دہلی
خصوصی صلاح کار

شیمیم حنفی، پروفیسر ایم ریٹس، شعبۂ اردو، جامعہ ملیyah اسلامیہ، نئی دہلی

چیف کوآرڈی نیٹر

رام جنم شرما، پروفیسر اور ہیڈ، ڈپارٹمنٹ آف ایجوکیشن ان لینگویج بیئر، این سی ای آرٹی، نئی دہلی
ارکین

آفیاب احمد آفاتی، اسسٹینٹ پروفیسر، شعبۂ اردو، بنارس ہندو یونیورسٹی، وارانسی، اتر پردیش
ابن کنول، پروفیسر، شعبۂ اردو، دہلی یونیورسٹی، دہلی
ارشد عبدالحمید، لکچرر، شعبۂ اردو، گورنمنٹ پی جی کالج، ٹونک، راجستھان
اقبال مسعود، جوانٹ سکریٹری، ایم پی اردو اکیڈمی، بھوپال، مدھیہ پردیش
انور پاشا، ایسو سی ایٹ پروفیسر، ہندوستانی زبانوں کا مرکز، جواہر لعل نہرو یونیورسٹی، نئی دہلی
بلال رفیق شاہ، ایسو سی ایٹ پروفیسر، کالج آف ٹیچر ایجوکیشن، بربولا، سری نگر
حدیث انصاری، صدر، شعبۂ اردو، اسلامیہ کریمیہ پی جی کالج، مدھیہ پردیش
حمدیہ سہروردی، ریٹائرڈ پروفیسر، گلبرگہ، کرناٹک
حیات غنی خاں، اردو ٹیچر، گورنمنٹ گرلنزاپر پرائمری اسکول، آندرکوت، اجیمیر، راجستھان

خالد سیف اللہ، اسسٹینٹ پروفیسر، شعبۂ اردو، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی، علی گڑھ، اتر پردیش
خان شاہد وہاب، تھی جی ٹی، اردو، گورنمنٹ بوازسینٹر سکنڈری اسکول، نورنگر، نئی دہلی
خواجہ محمد اکرم الدین، ایسو سی ایٹ پروفیسر، ہندوستانی زبانوں کا مرکز، جواہر لعل نہر و یونیورسٹی، نئی دہلی
راجحیش مشرا، ایسو سی ایٹ پروفیسر، ڈی، ای، ایس، ایس اچ، آر آئی ای، اجیمیر، راجستان
سادات خال، اسسٹینٹ ریجنل ڈائیریکٹر، بھوپال ریجنل سینٹر، مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، بھوپال، مدھیہ پردیش
سہیل احمد چشتی، ٹھی جی ٹی، اردو، ڈی ایم اسکول، آر آئی ای، اجیمیر، راجستان
سید رضا حیدر، ریسرچ آفیسر، غالب انسٹی ٹیوٹ، نئی دہلی
سید محمد ہاشم، پروفیسر، شعبۂ اردو، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی، علی گڑھ، اتر پردیش
سید میکھی نشیط، ریٹائرڈ پرنسلپل، وسنت راؤ ناٹک اردو وہائی اسکول، گل گاؤں، مہاراشٹر
شاہد الحق چشتی، لکچرر، اردو، گورنمنٹ ہائی سکنڈری اسکول، کشن گڑھ، اجیمیر، راجستان
شاہد پروین، ریجنل ڈائیریکٹر، دہلی ریجنل سینٹر، مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، نئی دہلی
شاہدہ پروین، پی جی ٹی، اردو، جامعہ سینٹر سکنڈری اسکول، جامعہ نگر، نئی دہلی
شعیب رضا خال، اردو، آفیسر، این آئی او ایس، نوئیڈا، اتر پردیش
شیم احمد، اسسٹینٹ پروفیسر، شعبۂ اردو اور فارسی، بینٹ سٹیفنس کالج، دہلی یونیورسٹی، دہلی
شہزاد انجمن، ایسو سی ایٹ پروفیسر، شعبۂ اردو، جامعہ ملیّۃ اسلامیہ، نئی دہلی
صغر امہدی، ریٹائرڈ پروفیسر، شعبۂ اردو، جامعہ ملیّۃ اسلامیہ، نئی دہلی
صغر اختر، ٹھی جی ٹی، اردو، مظہر الاسلام سینٹر سکنڈری اسکول، فراش خانہ، دہلی
ضیاء الرحمن صدیقی، ایسو سی ایٹ پروفیسر، اردو ٹیچر ریسرچ سینٹر، سولن، اتر اکنڈہ
طارق سعید، صدر، شعبۂ اردو، ساکیت پی جی کالج، اودھ یونیورسٹی، فیض آباد، اتر پردیش
ظہیر جمیٰ، اسسٹینٹ پروفیسر، شعبۂ اردو، ذا کر حسین، پی جی الینگ کالج، نئی دہلی

عارف حسن خال، ایسو سی ایٹ پروفیسر، شعبہ اردو، ہندوکانج، مراد آباد، اتر پردیش
 عارف عثمانی، ٹی جی ٹی، اردو، ایگلو عرب سینٹر سینٹر اسکول، اجیری گیٹ، دہلی
 عبدالحق، ریٹائرڈ پروفیسر، شعبہ اردو، دہلی یونیورسٹی، دہلی
 عبدالمعبد خال، اردو ٹیچر، گورنمنٹ معینہ اسلامیہ سینٹر سینٹر اسکول، اجیر، راجستان
 عقیق اللہ، ریٹائرڈ پروفیسر، شعبہ اردو، دہلی یونیورسٹی، دہلی
 فاروق بخشی، صدر، شعبہ اردو، گورنمنٹ پی جی کانج، جھالاواڑ، راجستان
 فیروز عالم، اسسٹینٹ پروفیسر، ڈی ڈی ای، مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، حیدر آباد، آندھرا پردیش
 قمر جہاں بیگم، صدر، شعبہ اردو، گورنمنٹ پی جی کانج، کوٹہ، راجستان
 قمر الہدی فریدی، ایسو سی ایٹ پروفیسر، شعبہ اردو، علی گڑھ مسلم یونیورسٹی، علی گڑھ، اتر پردیش
 ماہ طاعت علوی، ٹی جی ٹی، اردو، جامعہ مذل اسکول، جامعہ نگر، نئی دہلی
 محمد احسن، ریجنل ڈائیریکٹر، بھوپال ریجنل سینٹر، مولانا آزاد نیشنل اردو یونیورسٹی، بھوپال، مدھیہ پردیش
 مظفر حنفی، ریٹائرڈ پروفیسر، اقبال چیئر، کوکاتا
 محمد نصیس حسن، ٹی جی ٹی، اردو، گورنمنٹ بوائز مذل اسکول (اردو میڈیم) اجیری گیٹ، دہلی
 محمد نور الحنفی، صدر، شعبہ اردو، بریلی کانج، بریلی، اتر پردیش
 نادرہ خاتون، صدر، شعبہ اردو، بے ڈی بی گرس گورنمنٹ کانج، کوٹہ، راجستان
 معین الدین جینا بڑے، پروفیسر، ہندوستانی زبانوں کا مرکز، جواہر لعل نہر یونیورسٹی، نئی دہلی
 ندیم احمد، اسسٹینٹ پروفیسر، شعبہ اردو، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی
 یاسین خال، ایسو سی ایٹ پروفیسر، اردو، ایم پی راجیہ شکشا کینڈر، بھوپال، مدھیہ پردیش

مبرکو آرڈی نیٹ

دیوان حنان خال، پروفیسر، ڈپارٹمنٹ آف ایجوکیشن ان لینگو ہجڑ، این سی ای آرٹی، نئی دہلی
 محمد نعمان خال ریٹائرڈ پروفیسر، ڈپارٹمنٹ آف ایجوکیشن ان لینگو ہجڑ، این سی ای آرٹی، نئی دہلی

x

not to be republished
© NCERT

iii

پیش لفظ

v

اس کتاب کے بارے میں	1 - سینما کا عشق
01 - 10 پھر س بخاری	2 - دو گز ز میں
11 - 19 یو ٹال اسٹائی (ترجمہ)	3 - مینڈک کی گرفتاری
20 - 29 کرشن چندر (تلخیص)	4 - انکل فرینکی
30 - 39 کرنل شفیق الرحمن	5 - پُوس کی رات
40 - 51 پریم چند	6 - جنونِ لطیفہ
52 - 58 مشتاق احمد یوسفی (تلخیص)	7 - ڈپ سلطان
59 - 70 ابراہیم یوسف	8 - حکیمِ اجمل خاں
71 - 78 قاضی عبدالغفار	9 - چیزی ذرا سنبھل کر !!
79 - 86 ادارہ	

not to be republished
© NCERT